

三姊妹侦探团

美女与野兽

[日] 赤川次郎/著

曹奚贵 / 译

赵 鹏 / 图



海天出版社

★ 侦探小说大师赤川次郎代表作
★ 日本讲谈社独家授权

三姊妹侦探团

美女与野兽

[日] 赤川次郎/著

曹奚贵 / 译

赵 鹏 / 图



每天出版社

图书在版编目(CIP) 数据

美女与野兽 / (日) 赤川次郎著 ; 曹奚贵译. — 深圳 :
海天出版社, 2004.2

(三姊妹侦探团系列)

ISBN 7-80697-069-X

I. 美… II. ①赤…②曹… III. 儿童文学—侦探
小说—日本—现代 IV. I313.84

中国版本图书馆CIP数据核字 (2004) 第004827号

著作权登记图字 19-2003-353号

海天出版社出版发行

(深圳市彩田南路海天大厦 518033)

<http://www.htph.com.cn> 订购电话: 0755-83460397

责任编辑: 周海彦 蒋鸿雁 装帧设计: 汤晓艳

责任技编: 陈 炯 责任校对: 陈霞光

深圳市海天龙广告有限公司制作输出 Tel: 83461000

深圳市希望印务有限公司印刷 海天出版社经销

2004年2月第1版 2004年2月第1次印刷

开本: 850mm × 1168mm 1/32

字数: 110千 插图: 20幅 印张: 7.25

印数: 1-10,000册 定价: 15.00元

海天版图书版权所有, 侵权必究

海天版图书凡有印装质量问题, 请随时向承印厂调换

《三姉妹探偵団〔第13巻〕—〔美女と野獣〕》

© 赤川次郎〔1996年〕

All rights reserved.

Original Japanese edition published by
KODANSHA LTD.

Simplified Chinese character translation rights
arranged with KODANSHA LTD.

through BEIJING INTERNATIONAL RIGHTS
AGENCY Co., Ltd., Bei jing, China.



作者介绍

ZUOZHEJIESHAO

赤川次郎是日本著名作家，自《幽灵列车》获得日本推理小说新人奖后，正式闯人文坛。二十多年来，出版了达四百部广受欢迎的小说，而且连续十年高居日本作家高收入排行榜榜首，堪称是难得的多产畅销书作家。作品包括恐怖、爱情及惊悚小说，是中學生及一般女性最爱的日本作家之一。赤川次郎热爱读书和写作，喜欢家庭生活，其健康的生活态度深受民众爱戴。

※ 侦探小说大师赤川次郎代表作

※ 日本讲谈社独家授权

积累智慧，历练人生

三姊妹侦探团（全套19种）

1. 壁橱女尸
2. 校园追杀
3. 夺命试卷
4. 怪奇山庄
5. 越狱狙击
6. 卧底老师
7. 错体私奔
8. 温泉惊杀
9. 蓝胡子
10. 越境追凶
11. 死亡约会
12. 与死神恋爱
13. 美女与野兽
14. 愉快的噩梦
15. 自相残杀
16. 黑色诅咒
17. 巨额支票
18. 爱情花开
19. 世纪恶魔

每册定价：15.00元，全套定价：285.00元



免费赠送计划

购买海天版“三姊妹侦探团”系列图书，有机会获得价值人民币万余元高级笔记本电脑。

寻找万元大奖得主

“三姊妹侦探团”系列图书全套19种。凡购齐全部19种图书的读者均有机会获得海天出版社免费送出的高级笔记本电脑一台（价值人民币万余元）。

我们在每一册图书的封三位置都免费赠送扑克牌三张和一枚防伪标签，将这枚防伪标签贴在我们提供的“抽奖信息卡”相应的位置上。当你收齐全部19枚防伪标签并按要求全部贴在“抽奖信息卡”相应的位置上后，请按照“抽奖信息卡”上提供的地址将“抽奖信息卡”寄给我们。我们将按照严格的操作规程，遵循公开、公平、公正的原则安排抽奖，因此请按照“抽奖信息卡”上的要求认真填写你的相关信息。

“抽奖信息卡”附在“三姊妹侦探团”系列图书编号19《世纪恶魔》书后。该书并提供扑克牌包装盒，购齐“三姊妹侦探团”系列图书全套19种，你将首先获得海天出版社送出的精美扑克牌一副。

“抽奖信息卡”的最后收集时间为2004年12月31日，最后收集时间以海天出版社收到“抽奖信息卡”时间为准。

期待不如行动，行动必有回报。

共享书香 真情回馈

社址：深圳市彩田南路海天大厦海天出版社（邮编：518033）
发行科电话：0755-83460178 83460340
邮购科电话：0755-83460397（汇款即发，免邮寄费）



目录

序 曲	1
第一章 失 物	8
第二章 妹 妹	14
第三章 保健室	27
第四章 “狸猫”的电话	38
第五章 深夜的公园	51
第六章 安装窃听器	63
第七章 噩 梦	75
第八章 陷 阱	89
第九章 要 求	109
第十章 逃 脱	120
第十一章 歹徒约见	131
第十二章 躲 藏	144
第十三章 约 会	156
第十四章 患难姐妹	170
第十五章 晚 餐	182
第十六章 千钧一发	195
尾 声	220





序 曲

但

愿平安无事——当父亲的背影从前往候机室的电动扶梯上消失时，夕里子禁不住这样祈祷。

“夕里子小姐了不起。”站在旁边的平野说。

“什么？”夕里子有点困惑不解地问。

“因你祷告说什么‘但愿平安无事’呀。我呀，不管出差到哪里，家里的太太连我在不在都没觉察呢。”

听到父亲的下属这样说，夕里子有点脸红。

“你听见了？我只想在嘴巴里说说而已。”

“我知道你在担心。佐佐本部长（注：总经理）虽然经常出国公干，这次却是第一次去沙漠之
国，一旦进入沙漠就不易跟外界联络了。不过不要

1





三姊妹 偵探團 SANZIMEI ZHENTANTUAN

紧，那些地方因为什么也没有，治安反而会很好。”

“谢谢……”

来到成田机场为出国公干的父亲送行的夕里子，之所以祈祷“但愿平安无事”，一方面当然是为父亲的安全担心，另一方面也有“父亲不在的时候，但愿没有什么事情发生在我们三姊妹身上”的含意。

因为每当父亲出国公干时，总有些意想不到的事情发生在佐佐本家三姊妹身上。

夕里子十七岁，高中二年级学生，有个二十岁的姐姐绫子和十五岁的妹妹珠美。她是次女，却是家中最能干的一个，父亲不在时就要成为一家之主。想起过去所发生的事，她就情不自禁地那样祈祷，可以说是理所当然的。

“来，我送你回去。”平野说，“我去拿车，你到正面大堂门口等我就行了。”

“哦……不必了。”夕里子飞快地环视出境大堂，“我一个人回去可以了。”

“那可不行。因为我接受了部长‘千万拜托’的委托，必须把你送到公寓门口。我的驾驶技术也不错的。”

2



美女与野兽



“不是那个意思，我——”夕里子说到一半，
“噢，他来了！”

她松了一口气，因她看到国友小跑过来。

“来迟了，抱歉。”国友有点气喘，“你爸爸已经出发了？”

“刚刚进入候机室。”

“是吗？刚才的会议延长了。”

“没关系。你溜出来，可以吗？”

“嗯。今天可以回家了。我们找个地方坐坐吧。”国友说着，发现愣在一旁的平野，“你的朋友？”

“他是家父公司的同事，平野先生。刚才是他开车送我们来的。平野先生，这位——国友先生。是我的……男朋友。”

“那是部长口里常提及的刑警先生吧？幸会幸会。”他迅速掏出名片，“我叫平野卓郎。”

“你好你好。”

“你跟刑警先生在一起，我就安心了。”平野微笑，“那么，夕里子小姐，有什么问题的话，随时通知我。”

“是，不客气。”

“那失陪了。”平野致意，“年轻真好哇！”
他的叹息看来出自真心。

3



三姊妹 偵探團

试读结束：需要全本请在线购买：www.er.tongbook.com



目送平野的背影离开后，国友说：“他的年纪还不太大吧？”

“是家父信任的部下，大约三十七八吧。”夕里子勾着国友的手臂，“哎，口渴了，喝点什么吧。”

一到年尾，成田机场的人潮总比平日拥挤。幸好由于现在能出国的多是刚刚放寒假的大学生，所以还不十分拥挤。

“一年的时间一转眼就过去了。”在机场的餐厅，国友叹一口气说。

飞机跑道上红色和蓝色的光点形成美丽的直线和曲线，夕里子眺望着外面已暗下来的景色说：“爸爸的飞机快要起飞了。”

“是不是在担心又有什么事情发生？”

“别说不祥的话。”夕里子瞪国友一眼，“爸爸不到开年是不会回来的。年末年始，我们在商量着要去哪里玩哪。国友你不可能跟我们去吧？”

“如果能去就好了……找个山中的温泉住几天。”

听起来也许有点“年纪老迈”的味道，但对整年都在追踪罪犯，连休假也甚少的刑警行业来说，这个希望也许太难实现。

“反正我们有三个人嘛，你如果一起来也没关

4



美女与野兽



系。”

“跟你们在一起一点也不疲倦的。”

“真的？不是只有我也可以？”

夕里子是十七岁的少女，她也向往比较浪漫的气氛。

餐厅的座位很少，所以已坐满了人。国友的手在桌子底下轻轻地叠住夕里子的手。

“你的手好冷啊！”夕里子说。

“今天冷嘛。”

“没带手套？那我织一双给你。这双送给你的话，别人会取笑你吧？”夕里子拿起自己摆在桌上的毛线手套给他看。

“拜托你另外织一双吧——噢，又来了。”国友之所以不情愿，是因为口袋里的传呼机响起来。

“我马上回来。”

“嗯。”

国友好不容易才穿过桌子之间的狭窄通道走了出去。

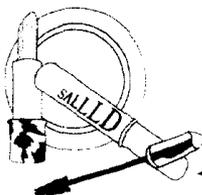
夕里子喝着冷却了的红茶。

有什么事件发生了吗？难得国友有空，但在途中被叫出去是常有的事。

没法子，谁叫他是干刑警这行的。

5





这时，斜后方的位子传来“咣啷”一声杯子打破的声音。

“对不起。”侍应生频频鞠躬致歉。

夕里子也回头张望了一会，然后见到国友跑回来。

看到他那张苦瓜脸，不问也知道是怎么回事。

“唉。”国友坐下，“去别的地方吧。”

“嗯？不是有事发生了吗？”

“算了，别管它。”

夕里子呆住了。国友扑哧而笑。

“你上当啦！没啥大不了的事，骗你的。在电话里办妥啦！”

“你呀——像小孩子一样爱捉弄人！”

夕里子不由微笑起来：“我打电话回家，说今晚不回去。”

“绫子会晕倒的，我一定要送你回去的。”国友认真地说，“总之，先离开这儿吧！”

“好！”夕里子兴冲冲地站起来，“我的手套——咦？”

“怎么啦？”

“手套……只有一只。另外一只跑到哪儿去了？”



美女与野兽



“奇怪——没掉在地上呢。”国友窥望桌子底下，“是不是掉在别的地方？”

“但是——”刚才谈起手套时，她还把它们拿在手里。当时确实两只都在——至少夕里子的印象是这样。

看错了吗？夕里子环视桌子周围，找不着。而且，因为他们拿起大衣站起来的关系，在外面排队等候位子的客人立刻来到旁边站着。

“走吧。”夕里子催促。

手套是自己织的，夕里子很喜欢，遗失了当然觉得很遗憾，但她也无可奈何。

餐厅更拥挤了，国友结账时夕里子走出餐厅外面，见到有二三十个人在排队，吓了一跳。

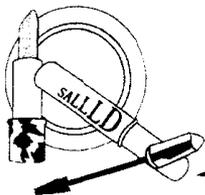
国友走出来，伸手搂住夕里子的肩。

夕里子很快恢复心情。失去了的手套就算了吧。

当然，她做梦也没想到，那是一连串“荒谬事件”的开始。

7





第一章 失物

8

“夕里子姐姐原来也会掉东西的。”珠美说。

“有什么好高兴的？”

“我没高兴呀！”

“刚才是表示高兴的语调。”

“我没有。只是觉得好玩罢了。”

“你们两个别斗嘴啦！”绫子责备，“夕里子也是人，总会掉东西的嘛。”

“绫子姐姐是超世脱俗的人，所以时常掉东西。”

最小的珠美说话最刁钻。

“希望明早不冷就好了。”夕里子摊开手指。



美女与野兽



“如此纤纤玉手会冻僵的——第一节课有测验！糟糕！”

“借我的手套给你吧。”绫子摊开报纸说。

“真的？不愧是我的好姐姐！”夕里子双手合十，“明天回家时我会在路上买一双，明天借我一天吧。”

“嗯——不过，我的手套是滑雪用的哦。”

夕里子一时语塞。

“测验重要！不过，姐姐没手套不要紧吗？”

“我借珠美的。”

“一天五百元。”珠美说，“若是那样，我不如直接借给二姐好了。”

“看来我还是忍耐一下的好。”夕里子叹息。

跟国友的约会提早结束，回到家里，身体稍暖后，夕里子伸个懒腰说：“我去洗澡啦。”

“我待会儿才洗。”珠美在看电视。

绫子已经洗过了。体质的关系，她若不洗个热水澡来清醒脑袋的话，九点左右就会睡着了。

二十岁了，太早睡也很难为情，但这并非她自愿的。作为大学生，毕竟要念书才行，因此有必要洗个澡来使自己清醒。

“只会看电视。”夕里子走进浴室后，绫子站

9



三姊妹 偵探團